

FOR OFFICIAL USE

--	--	--	--	--	--

Total Mark
(Listening)

Grand
Total

X232/10/01

NATIONAL
QUALIFICATIONS
2013

THURSDAY, 16 MAY
9.00 AM – 9.30 AM

GAELIC (LEARNERS)
INTERMEDIATE 1
Section A: Listening

Do not open this paper until told to do so.

Fill in these boxes and read what is printed below.

Full name of centre

Town

Forename(s)

Surname

Date of birth

Day Month Year

--	--	--	--	--	--

Scottish candidate number

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Number of seat

40 marks are allocated to this paper.

You have to listen carefully to a number of short passages in Gaelic to find the information asked for in the questions.

You will have one minute to read the questions before you hear the passages.

You will hear each passage three times.

Write your answers in English in the space provided.

Use of a dictionary is **not** permitted.



Marks

Margaret is being interviewed for a local radio programme about a school trip.

Tha Mairead a' freagairt cheistean airson prògram rèidio mu dheidhinn turas-sgoile.

The radio presenter starts the interview.

1. What does he say first?

1

* * * * *

Margaret begins to talk about the trip.

2. (a) Where did she go?

1

(b) In which month did she go?

1

* * * * *

The presenter then asks how many went on the trip.

3. How many went on the trip? Was it six pupils **or** was it seven pupils **or** was it eight pupils?

Tick (✓) the correct box.

1

Six pupils	
Seven pupils	
Eight pupils	

* * * * *

Marks

Margaret describes how they travelled.

4. (a) How did they travel?

1

(b) Where did they leave from?

1

* * * * *

She continues to discuss the journey.

5. (a) What time did they leave?

3

(b) How were they feeling?

2

* * * * *

The presenter asks about the weather.

6. What was the weather like every day?

2

* * * * *

[Turn over

Marks

Margaret describes the place that they stayed in.

7. How does she describe the town in which they stayed? Is it noisy and pretty **or** is it small and beautiful **or** is it quiet and beautiful?

Tick (✓) the correct box.

1

Noisy and pretty	
Small and beautiful	
Quiet and beautiful	

* * * * *

Margaret now describes their accommodation.

8. (a) What was their hotel like?

1

- (b) Where was it situated? Give a **detailed** answer.

2

* * * * *

Margaret now talks about the clothes she wore one day.

9. What did she wear? Was it a red hat and a green skirt **or** a green hat and a red skirt **or** a blue hat and a red skirt?

Tick (✓) the correct box.

1

Red hat and green skirt	
Green hat and red skirt	
Blue hat and red skirt	

* * * * *

Marks

Margaret talks about their tour guide.

10. (a) What was the tour guide's full name?

2

(b) What did the tour guide look like? Give a **detailed** answer.

3

* * * * *

They went on a bus trip one day.

11. (a) What day did they do a bus trip?

1

(b) What did they see?

3

* * * * *

[Turn over

Marks

She talks about a stop they made.

12. (a) How was she feeling when they stopped?

1

(b) What did she have?

2

* * * * *

She talks about a trip to the shops.

13. What does she say about the shops?

1

* * * * *

She continues.

14. How many Euros did she spend in the shops?

1

* * * * *

One day they met with pupils from another school.

15. (a) What were these pupils like?

2

(b) Where did they go with the pupils?

2

* * * * *

Marks

She continues.

16. What does she say about the players? Give a **detailed** answer.

3

* * * * *

The presenter finishes by asking Margaret a question.

17. What does the presenter ask about the trip?

1

* * * * *

Total (40)

[END OF QUESTION PAPER]

[BLANK PAGE]

FOR OFFICIAL USE

--	--	--	--	--	--

Total Mark
(Reading)

--

X232/10/02

NATIONAL THURSDAY, 16 MAY
QUALIFICATIONS 9.50 AM – 10.50 AM
2013

**Gaelic (Learners)
Intermediate 1**
Section B(i): Reading
Section B(ii): Writing

Do not open this paper until told to do so.

Fill in these boxes and read what is printed below.

Full name of centre

--

Town

--

Forename(s)

--

Surname

--

Date of birth

Day Month Year

--	--	--	--	--	--

Scottish candidate number

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Number of seat

--

Section B(i): Reading

Read carefully the English introduction.

Write your answers **in English** after each question.

Section B(ii) Writing

A separate answer booklet will be provided for this section.

Please allow enough time to answer both sections.

You may use a Gaelic dictionary.



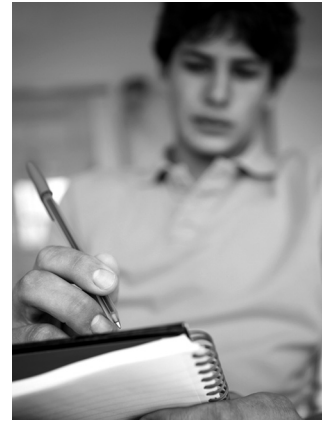
SECTION B(i): Reading

Recommended time: 30 minutes

Donald is writing an article for his school magazine.

1. He begins by writing about tourism in his home town.

Tha mise a' fuireach ann am baile beag ann an ceann a tuath na h-Alba. Tha mu naoi ceud duine a' fuireach anns a' bhaile. Anns as t-samhradh bidh mìltean de luchd-turais a' tighinn an seo air saor-làithean. Tha iad à iomadh dùthaich, mar eisimpleir: a' Ghearmailt, a' Ghrèig agus na Stàitean Aonaichte. Dh'fhosgail pàirc-campachaidh anns an Ògmhios an-uiridh. Tha e a' cosg còig notaichean gach oidhche.



- (a) Where is Donald's home town? Tick (✓) the correct answer.

West of Scotland	
North of Scotland	
South of Scotland	

1

- (b) How many people live in the town? Give a **detailed** answer.

3

- (c) Name any **two** countries where tourists travel from.

(i) _____

(ii) _____

2

- (d) When did the campsite open? Give a **detailed** answer.

2

- (e) How much does it cost per night?

1

[Turn over for Question 2 on *Page four*

2. Donald continues.

Marks

'S e àite sgoinneil a tha ann do theaghlaichean. Tha tràigh àlainn ann agus gheibh luchd-turais fois agus sìth.

Cuideachd, faodaidh daoine a dhol a shreap nam beann. Tha na beanntan àrd agus anns a' gheamhradh bidh sneachd orra.

Bidh daoine a' tighinn an seo a choimhead air eòin mar an iolaire agus beathaichean mar an ròn. Tha taigh-tasgaidh ann agus tha taisbeanadh mu dheidhinn croitearachd ann an-dràsta. Tha bùth anns an taigh-tasgaidh cuideachd agus faodaidh tu dealbhan, leabhraichean agus cairtean-puist a cheannach ann.



(a) For whom is this an excellent place to come on holiday? Tick (✓) the correct answer.

Families	
Couples	
Adults	

1

(b) What will tourists get at the beach?

2

(c) What else may people do?

2

(d) (i) Give the example of a type of bird people come to see.

1

(ii) Give the example of a type of animal people come to see.

1

Marks

2. (continued)

(e) What is in the museum at the moment?

2

(f) Name the **three** items that are for sale in the museum shop.

(i) _____

(ii) _____

(iii) _____

3

[Turn over

Marks

3. Donald now writes about places to eat.

Tha ceithir taighean-bidh anns a' bhaile. Tha am fear as fheàrr air Rathad a' Chaisteil. Tha e gu math daor ach tha am biadh blasta. 'S e biadh Albannach a tha air a' chlàr-bidh.

Tha cafaidh anns an talla coimhearsnachd airson seachd mìosan gach bliadhna. Tha e fosgailte eadar cairteal an dèidh naoi agus leth-uair an dèidh ceithir. Tha e trang ach tha e dùinte air Diardaoin agus Didòmhnaich. Gheibh thu brot no ceapaire le hama, iasg, feòil no càise.



(a) Where is the best restaurant?

2

(b) In which building is the café?

2

(c) How many months is the café open for each year?

1

(d) What are the café's opening hours? Tick (✓) the correct answer.

9.30 – 4.15	
9.15 – 4.00	
9.15 – 4.30	

1

Marks

(e) On which **two** days is it closed?

2

(f) Name any **two** sandwich fillings.

(i) _____

(ii) _____

2

[Turn over

Marks

4. Donald finishes his article by writing about the effect of tourism in the area.

Tha turasachd uabhasach feumail. Bidh mòran airgid a' dol a-steach dhan eaconamaidh. Tha an t-àite nas trainge a-nis. Feumaidh luchd-turais na tiogaidean airson a' bhàt'-aiseig a cheannach tràth.

Uaireannan tha an t-sìde fliuch agus fuar ach chan eil sin cudromach. Tha mise glè thoilichte gu bheil mi a' fuireach an seo.



- (a) What comment does Donald make about tourism?

2

- (b) What is the place like now? Tick (✓) the correct answer.

Noisier	<input type="checkbox"/>
Busier	<input type="checkbox"/>
Dearer	<input type="checkbox"/>

1

- (c) What do tourists need to do? Give a **detailed** answer.

4

- (d) What is the weather like sometimes?

2
(40)

[END OF SECTION B(i)—READING]

[Turn over for Section B(ii): Writing on *Page ten*

SECTION B(ii): Writing

Recommended time: 30 minutes

Choose ONE from the following six questions.

Write your answer, in Gaelic, in the separate answer booklet provided.

You must write in sentences.

EITHER

Obair/Careers

1. Write about a day from your work experience placement.

You **may** include the following points:

- Where you went to work
- When you started/finished
- What you did
- What you liked/disliked about the job
- Whether you would like to do this job when you leave school
- Any other information

(40)

OR

2. You interviewed someone about their job. Write the script of the interview.

You **may** include the following points:

- A suitable greeting
- What job the person does
- Where they work
- What the pay is like
- What they like/dislike about their job
- Any other information

(40)

OR

Biadh/Food

3. You are designing a webpage for a restaurant. Write what information you would put on the webpage.

You **may** include the following points:

- The name of the restaurant
- Opening hours
- What kind of food you get there
- What the atmosphere is like
- How long the restaurant has been open
- Any other information

(40)

OR

4. **You are writing an information leaflet about school meals. Write what you would put in your leaflet.**

You **may** include the following points:

- What kind of food you get in the canteen
- How much the food costs
- What your favourite food is
- What the canteen is like
- What the canteen staff are like
- Any other information

(40)

OR

Saor-làithean/Holidays

5. **You were on holiday. Write an e-mail to your friend about your trip.**

You **may** include the following points:

- Where you were on holiday
- How you travelled there
- Where you were staying
- What the weather was like
- What you did
- Any other information

(40)

OR

6. **Write about your favourite place to go on holiday.**

You **may** include the following points:

- Where it is
- What kind of place it is
- Why you like it so much
- What there is to do there
- How often you go there
- Any other information

(40)

[END OF SECTION B(ii)—WRITING]

[END OF QUESTION PAPER]

[BLANK PAGE]

X232/10/11

NATIONAL
QUALIFICATIONS
2013

THURSDAY, 16 MAY
9.00 AM – 9.30 AM
(APPROX)

Gaelic (Learners)
Intermediate 1
Section A: Listening
Transcript

This paper must not be seen by any candidate.

The material overleaf is provided for use in an emergency only (eg the recording or equipment proving faulty) or where permission has been given in advance by SQA for the material to be read to candidates with additional support needs. The material must be read exactly as printed.



Intermediate 1—Transcript

Instructions to reader(s):

For each item, read the English **once**, then read the Gaelic **three times**, with an interval of seven seconds between the readings. On completion of the third reading, pause for the length of time indicated in brackets after each item, to allow the candidates to write their answers.

Margaret is being interviewed for a local radio programme about a school trip.

Tha Mairead a' freagairt cheistean airson prògram rèidio mu dheidhinn turas-sgoile.

You have one minute to read over the questions.

(1 minute)

The radio presenter starts the interview.

Question number one.

What does he say first?

Fàilte.

(30 seconds)

Margaret begins to talk about the trip.

Question number two.

(a) Where did she go?

(b) In which month did she go?

Chaidh mi dhan Eadailt anns a' Ghiblean.

(30 seconds)

The presenter then asks how many went on the trip.

Question number three.

How many went on the trip? Was it six pupils **or** was it seven pupils **or** was it eight pupils? Tick the correct box.

Bha sianar sgoilear air an turas.

(30 seconds)

Margaret describes how they travelled.

Question number four.

(a) How did they travel?

(b) Where did they leave from?

Fhuair sinn itealan à Dùn Èideann.

(30 seconds)

She continues to discuss the journey.

Question number five.

(a) What time did they leave?

Dh' fhàg sinn aig cairteal gu còig anns a' mhadainn.

(30 seconds)

(b) How were they feeling?

Bha sinn sgìth agus cadalach.

(30 seconds)

The presenter asks about the weather.

Question number six.

What was the weather like every day?

Bha i teth agus ciùin a h-uile latha.

(30 seconds)

Margaret describes the place that they stayed in.

Question number seven.

How does she describe the town in which they stayed? Is it noisy and pretty **or** is it small and beautiful **or** is it quiet and beautiful? Tick the correct box.

'S e baile beag breàgha a th' ann.

(30 seconds)

Margaret now describes their accommodation.

Question number eight.

(a) What was their hotel like?

(b) Where was it situated? Give a **detailed** answer.

Dh'fhuirich sinn ann an taigh-òsta spaideil faisg air an eaglais.

(30 seconds)

Margaret now talks about the clothes she wore one day.

Question number nine.

What did she wear? Was it a red hat and a green skirt **or** a green hat and a red skirt **or** a blue hat and a red skirt? Tick the correct box.

Aon latha, chuir mi orm ad dhearg agus sgiorta uaine.

(30 seconds)

Margaret talks about their tour guide.

Question number ten.

- (a) What was the tour guide's full name?
- (b) What did the tour guide look like? Give a **detailed** answer.

B' e Seòras Moireach an t-ainm a bh' air. Bha e caol agus bha falt dorcha air.

(30 seconds)

They went on a bus trip one day.

Question number eleven.

- (a) What day did they do a bus trip?
- (b) What did they see?

Chaidh sinn air cuairt air bus Dihaoine. Chunnaic sinn tòrr rudan inntinneach.

(30 seconds)

She talks about a stop they made.

Question number twelve.

- (a) How was she feeling when they stopped?
- (b) What did she have?

Bha am pathadh orm an uair a stad sinn. Ghabh mi uisge agus reòiteag.

(30 seconds)

She talks about a trip to the shops.

Question number thirteen.

What does she say about the shops?

Tha na bùthan daor.

(30 seconds)

She continues.

Question number fourteen.

How many Euros did she spend in the shops?

Chosg mi naochad Iùro anns na bùthan.

(30 seconds)

One day they met with pupils from another school.

Question number fifteen.

- (a) What were these pupils like?
- (b) Where did they go with the pupils?

Bha na sgoilearan laghach agus beothail. Chaidh sinn gu gèam ball-coise còmhla riutha.

(30 seconds)

She continues.

Question number sixteen.

What does she say about the players? Give a **detailed** answer.

Bha na cluicheadairean luath agus glè sgileil.

(30 seconds)

The presenter finishes by asking Margaret a question.

Question number seventeen.

What does the presenter ask about the trip?

An do chòrd an turas riut?

(30 seconds)

End of test.

Now look over your answers.

[END OF TRANSCRIPT]

[BLANK PAGE]

[BLANK PAGE]

[BLANK PAGE]